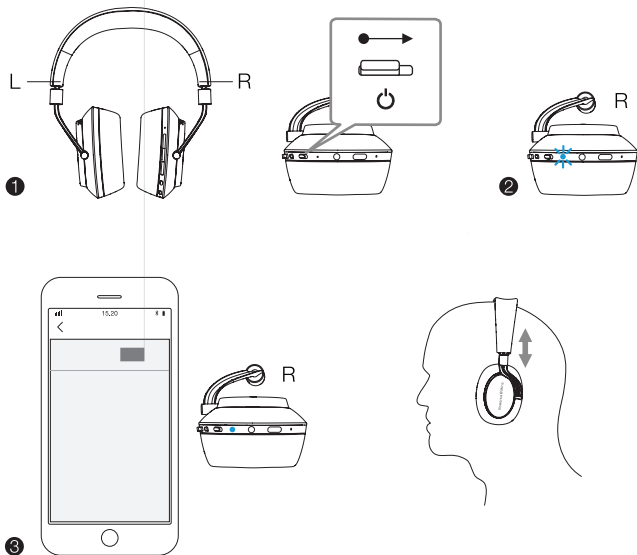


PX



Getting started



EN Before you begin ensure *Bluetooth* is enabled on your device.

- 1 To turn on PX, slide the combined power/*Bluetooth* button to the right, the indicator illuminates to display the battery level (green, yellow or red) and the power on sound is heard.

2

blue. For all additional pairings, press and hold the power/*Bluetooth* button down for 2 seconds, the pair mode sound will be

- 3 Select Bowers & Wilkins PX from your device's *Bluetooth* list. Once the

sound will play and the indicator will remain blue.

- 4 As with performance audio products, the sound quality of PX will improve with use, a process referred to as 'running in'. Precisely how long this will take will vary with programme content and your usage, but as a rough guide, allow 24 hours of use to hear the product performing at its best.

FR

1

2

secondes. Le témoin sonore va retentir et l'indicateur va clignoter en bleu.

- 3 Sélectionnez "Bowers & Wilkins PX" dans la liste des périphériques *Bluetooth* de votre appareil. Dès que la connexion est établie, l'indicateur lumineux *Bluetooth* passe au bleu continu avec un message

- 4 Comme tous les produits audio, la qualité sonore de votre PX va s'améliorer après les premières utilisations. Le temps nécessaire est variable selon l'usage, mais à titre indicatif, il faut compter environ 24 heures pour que votre casque atteigne ses performances optimales.

DE Stellen Sie zunächst sicher, dass *Bluetooth* auf Ihrem Gerät aktiviert ist.

- 1 Um den PX einzuschalten, schieben Sie den kombinierten *Power/Bluetooth*-Schalter nach rechts. Die LED zeigt den Ladezustand des Akkus an (grün, gelb oder rot), und Sie hören den Einschaltton.
- 2 Bei der ersten Inbetriebnahme schaltet der PX automatisch in den Kopplungsmodus. Die LED blinkt blau. Möchten Sie weitere Geräte koppeln, halten Sie die *Power/Bluetooth*-Taste 2 Sekunden lang gedrückt. Sie hören den Ton für den Kopplungsmodus, und die LED blinkt blau.
- 3 Wählen Sie in der *Bluetooth*-Liste Ihres Gerätes Bowers & Wilkins PX aus. War die Kopplung erfolgreich, hören Sie zur Bestätigung einen Ton. Die LED bleibt weiterhin blau.
- 4 Die Klangqualität des PX verbessert sich, wie bei allen Audioprodukten, mit der Nutzung. Wie lange dieser Prozess jedoch genau dauert, ist unterschiedlich. Durchschnittlich sind etwa 24 Betriebsstunden erforderlich, bis das Produkt optimal klingt.

ES Antes de empezar, asegúrese de haber activado la conexión *Bluetooth* en su dispositivo.

- 1 Para poner en marcha los PX, deslice el botón combinado *power/Bluetooth* hacia la derecha. El indicador luminoso se activará para mostrar el nivel de carga de la batería (verde, amarillo o rojo) y se oírán en marcha.
- 2 Cuando se utilicen por primera vez, los PX entrarán automáticamente en el modo de sincronización, con el indicador luminoso parpadeando en azul. Para todas las sincronizaciones adicionales, pulse y mantenga pulsado el botón *power/Bluetooth* durante 2 segundos. Se oírán el sonido correspondiente al modo de sincronización y el indicador luminoso parpadeará en azul.
- 3 Seleccione Bowers & Wilkins PX en su lista de dispositivos *Bluetooth*. Una vez establecida la conexión, se emitirá un luminoso *Bluetooth* permanecerá en azul.
- 4 Como sucede con todos los componentes de audio de altas prestaciones, el sonido de los PX

tiempo dependerá del uso que usted les dé, pero, a modo de guía, deje transcurrir 24 horas de uso para que el producto rinda al cien por cien de sus posibilidades.

IT Prima di iniziare, accertarsi che sul vostro dispositivo sia attivato il *Bluetooth*.

- 1 Per accendere la PX, spostare verso destra il tasto combinato accensione / *Bluetooth*: l'indicatore si illumina per visualizzare il livello di carica della batteria (verde, giallo o rosso) e viene emesso un suono di conferma.
- 2 Al primo utilizzo la PX entrerà automaticamente in modalità di abbinamento con l'indicatore che lampeggia in blu. Per abbinare ulteriori dispositivi premere e mantenere premuto per 2 secondi il tasto accensione / *Bluetooth*: viene emesso un suono e l'indicatore inizia a lampeggiare in blu.
- 3 Sul vostro dispositivo selezionare Bowers & Wilkins PX dall'elenco dei dispositivi *Bluetooth* disponibili. Una volta stabilita la connessione verrà riprodotto un suono di conferma e l'indicatore si accenderà stabilmente in blu.
- 4 Come per ogni prodotto audio di elevata qualità, le prestazioni della PX migliorano con l'uso. Il tempo richiesto varia a seconda di come la si utilizza, ma indicativamente sono necessarie 24 ore per raggiungere risultati ottimali.

CN 在开始之前, 确保蓝牙在设备上已启用。

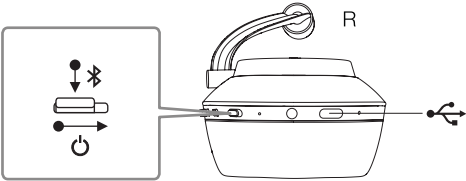
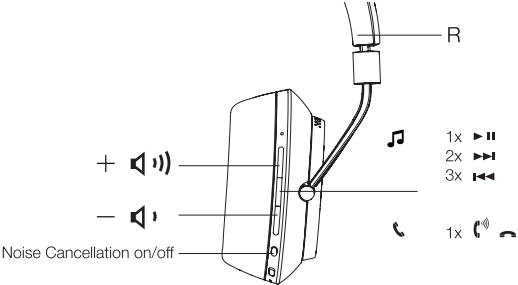
- 1 要打开 PX, 将电源/蓝牙组合按钮滑动至右侧, 指示灯将显示电池电量 (绿色、黄色或红色) 并听到电源打开的声音。

- 2 初次使用时, PX 将自动进入配对模式, 指示灯将闪烁蓝光。若要进行额外配对, 按住电源/蓝牙按钮 2 秒钟, 这时将听到配对模式的声音, 并且指示灯将闪烁蓝光。
- 3 从设备的蓝牙列表中选择 Bowers & Wilkins PX。当建立连接后, 将播放确认声音及指示灯将保持蓝色。
- 4 与高性能音响产品一样, PX 的音质将随着使用而优化。需时多久将根据您的使用情况而有所不同, 但作为指引, 建议使用 24 小时以达致最优质的产品表现。

JP 使用前に、*Bluetooth*がデバイス上で使用可能になっているかを確実にする。

- 1 PXをオンにするには、電源/*Bluetooth*ボタンを右にスライドさせると、インジケータが点灯してバッテリーレベル (緑、黄または赤) が表示され、電源音が鳴ります。
- 2 最初に使用すると、PXは自動的にペアリングモードを開始し、インジケータは青色で点滅します。すべての追加のペアリングについては、電源/*Bluetooth*ボタンを2秒間押し続けると、ペアモードのサウンドが聞こえ、インジケータが青く点滅します。
- 3 デバイスの*Bluetooth*リストから Bowers & Wilkins PXを選択します。接続が確立されると確認音が鳴り、インジケータは青色のままになります。
- 4 高いパフォーマンスのオーディオ製品と同様に、PXの音質は使用に伴い改善されます。それにどれ位の時間がかかるかは使用方法によって異なりますが、目安として24時間使用し、最高のパフォーマンスで製品を聴くことができます。

Controls





EN Sensors
FR Capteurs
DE Sensoren
ES Sensores
IT Sensori
CN 感应器
JP センサー

EN PX wear sensors automatically manage power and play/pause.

FR Les capteurs du PX gèrent automatiquement alimentation et lecture/pause.

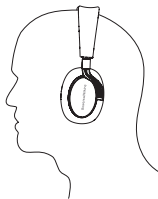
DE Die Sensoren des PX ermöglichen das automatische Umschalten zwischen dem normalen Modus und dem Stromsparmodus sowie zwischen dem Play- und Pause-Modus.

ES Los sensores de los PX gestionan automáticamente las funciones de puesta en marcha y reproducción/pausa.

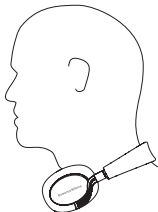
IT I sensori della PX automaticamente gestiscono l'alimentazione e controllano la riproduzione/pausa.

CN PX感应器将自动执行电源管理和播放/暂停。

JP PXセンサーは自動的に電源と再生/一時停止を管理します。



	→	
	→	
	→	

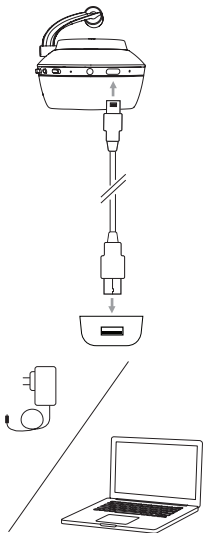


	→	
--	---	--



	→	
	→	zzz

Charging



EN

charging, then turn solid green when fully charged.

FR La LED située sur le PX va clignoter en vert pendant le chargement, puis s'éclairer en vert continu lorsque le casque sera complètement rechargé.

DE Die LED des PX blinkt während des Ladevorganges grün. Ist der Akku vollständig geladen, leuchtet sie grün.

ES El indicador luminoso de los PX parpadeará en verde durante la carga de la batería para situarse en verde estacionario cuando haya sido completada.

IT Durante la ricarica l'indicatore della PX lampeggia in verde, e, una volta completata, rimane stabilmente acceso.

CN 充电时, PX上的指示灯将闪烁绿色, 而完全充满电后, 将亮起绿色。

JP 充電中にPXのインジケータが緑色に点滅し、満充電になると緑色に点灯します。

Download the App

Download the user manual



EN Download the manual from:
bowers-wilkins.com/PX/manual

FR Téléchargez le manuel utilisateur
depuis : bowers-wilkins.fr/PX/manual

DE Die Bedienungsanleitung steht unter
folgendem Link zum Download bereit:
bowers-wilkins.de/PX/manual

ES Descargue el manual de instrucciones
desde bowers-wilkins.es/PX/manual

IT Scaricare il manuale completo alla
pagina: bowers-wilkins.it/PX/manual

CN 如欲获取用户手册, 请浏览
bowers-wilkins.cn/PX/manual

JP マニュアルをダウンロードする:
bowers-wilkins.jp/PX/manual

The *Bluetooth*® work mark and logos are registered trademarks owned by *Bluetooth* SIG, Inc. and any use of such marks by B&W Group Ltd. is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners. Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google Inc. Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries. App Store is a service mark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.